

寄付金総額

東日本大震災義援金

231万5177円

第3回義援金（最終） 6万9千324円

第3回義援金集計内訳（単位：円）

義援金箱設置場所	募金額
長島町役場	200
長島町役場指江庁舎	1,070
長島町社会福祉協議会	1,800
義援金箱小計	3,070
各種団体等義援金 （長島町社会福祉協議会へ持参）	募金額
食堂「旬」	16,254
7ゾーンライオンズクラブ	50,000
各種団体等小計	66,254
第3回総計	69,324

◎問い合わせ先
長島町社会福祉協議会
☎（86）0190
役場町民福祉課
☎（86）1111
「内線1116」

長島町では、東日本大震災の義援金箱を町内3カ所に設置し、長島町社会福祉協議会が9月30日、最後となる第3回目の集計を行い、10月27日に日本赤十字社へ全額送金しました。

この義援金は長島町社会福祉協議会で定期的に集計され、日本赤十字社へ同社鹿児島県支部を通じて送金されていきました。今回ですべての義援金箱を撤去し寄付は締め切りでしたが、個別の寄付は長島町社会福祉協議会で受け付けます。

今後とも、東日本大震災の復興のため、皆様のご理解とご協力をお願いします。

長島町火葬場 「不知火苑」の一時休館

長島町火葬場「不知火苑」では、炉内の老朽化による改修工事のため、本年の11月15日から翌年の2月10日まで、火葬ができなくなります。

そこで休館の期間中は、出水市、阿久根市などの火葬場を利用していただくことになりますが、これまで長島町火葬場「不知火苑」を利用する経費より負担が増えた部分（火葬場使用料、霊柩車、バスなど）は町で助成します。

町民の皆さんには大変ご迷惑をおかけしますが、ご理解とご協力のほどよろしくお願いします。

詳しくは、保健衛生課までご連絡ください。

◎問い合わせ先
役場保健衛生課環境衛生係
☎（86）1111 [内線1107]



↑改修工事のため一時休館する長島町火葬場「不知火苑」